

- ★ 오늘 주일 예배에 참석하신 성도님들과 처음으로 방문하신 분들을 환영하고 축복합니다. We welcome and bless the congregation members and first-time visitors attending today's Sunday service.
- ★ 오늘은 9월의 마지막 주일로 교회에서 친교는 없고 순별로 모여서 모임을 가져 주시기 바랍니다. Today is the last Sunday of September; there will be no fellowship time, so please gather in your respective cell groups instead.
- ★ “40일의 말씀” 캠페인이 오늘부터 11월 8일까지 있습니다. The “40 Days of the Word” campaign will run from today until November 8.
- ★ 새 가족 환영회가 오는 12시 30분부터 목사님 사택에서 있습니다. 새 가족과 운영위원, 순장, 교역자들의 참석을 바랍니다. A welcome gathering for new members will be held at the pastor's residence starting at 12:30 PM. We ask that new members, steering committee members, cell group leaders, and pastoral staff attend.
- ★ 지난주에 시작된 가을 대심방이 이번 주에는 회락순으로 진행됩니다. 순장님은 심방 계획을 교회에 알려 주시기 바랍니다. 평강순: 10월11일-17일 온유순: 10월18일-24일 사랑순: 10월25일-31일. The autumn pastoral visitation program, which began last week, continues this week with the Joy Cell. Cell leaders are requested to submit their visitation schedules to the church office. Peace Cell: Oct. 11-17; Gentle Cell: Oct. 18-24; Love Cell: Oct. 25-31.
- ★ 10월 정기 운영위원회가 다음 주일 오후에 있습니다. The regular steering committee meeting for October will be held next Sunday afternoon.
- ★ 오는 토요일(10월 3일)에 가을 바자회가 오전8시부터 오후2시까지 있습니다. The autumn bazaar will be held this coming Saturday (October 3) from 8:00 a.m. to 2:00 p.m.
- ★ 김인일·양윤희 집사님 가정은 지난 화요일 이사하셨습니다. The family of Deacons Kim In-il and Yang Yun-hee moved last Tuesday. New address: 8937 Pink Carnation Court, Apt.#21-5, Lorton, VA 22079.
- ★ 새 교우 민병애님과 윤병태님을 환영합니다. We welcome our new members, Min Byeong-ae and Yun Byeong-tae.
- ★ 새벽 기도회(오전 6:00)와 수요모임(오후 7:00)에 성도님들의 많은 참석을 바랍니다. We encourage many of you to attend the early morning prayer meeting (6:00 AM) and the Wednesday gathering (7:00 PM).
- ★ “나도 한 사람 주께로” 인도하는 일을 위해 더 기도해 주시기를 바랍니다. We ask for your continued prayers for the work of leading “even just one person to the Lord.”
- ★ 후원하는 선교사들을 위해서 기도해 주시기 바랍니다. 중국 (황선문, 서석봉), 한국 (은상기), 밀알선교회-DC (정택정), 밀알선교회-리치몬드(서바울), 인도네시아(오영조), 아프리카 찰로학교 (김희정). Please pray for the missionaries we support: China (Hwang Sun-moon, Seo Seok-bun), Korea (Eun Sang-gi), Milal Mission-DC (Jeong Taek-Jeong), Milal Mission-Richmond (Seo Paul), Indonesia (Youngjo Oh), Africa Tjilo School (Kim Hee-jung).
- ★ 10월 생일자는 다음과 같습니다. The birthdays in October are as follows. 배정빈(7), Stacey Bradley (7), 윤영숙(9), 하재원(14), 윤주철(16), 이정희(23), 한수진(26), 이축복(28).

말씀과기도로 다음 세대를 세우고,
찬양과 경배로 하나 되며, 세상을 섬기는 선교적 교회입니다.
*A missional church that raises up the next generation
through the Word and prayer, unities through
praise and worship, and serves the world.*

예배위원 Worship Committee Member				
		9/27	10/4	
주일예배 대표기도	1부	최미영	서기정	
	2부	이상웅	이정희	
2부 헌금특송		순장	-	
친교봉사		순별모임	김샤론, 김교회, 다니엘리	
예배 섬김이		-	-	
안내위원		7~9월	1부/조은정	2부/이금순, 조현철
헌금집계			김정희, 홍유니, 유길자	
새벽기도회		(화, 수, 목, 금) 서보창 (토) 배대진 (10/3)		
수요모임		9/30 김시온		10/7 서보창

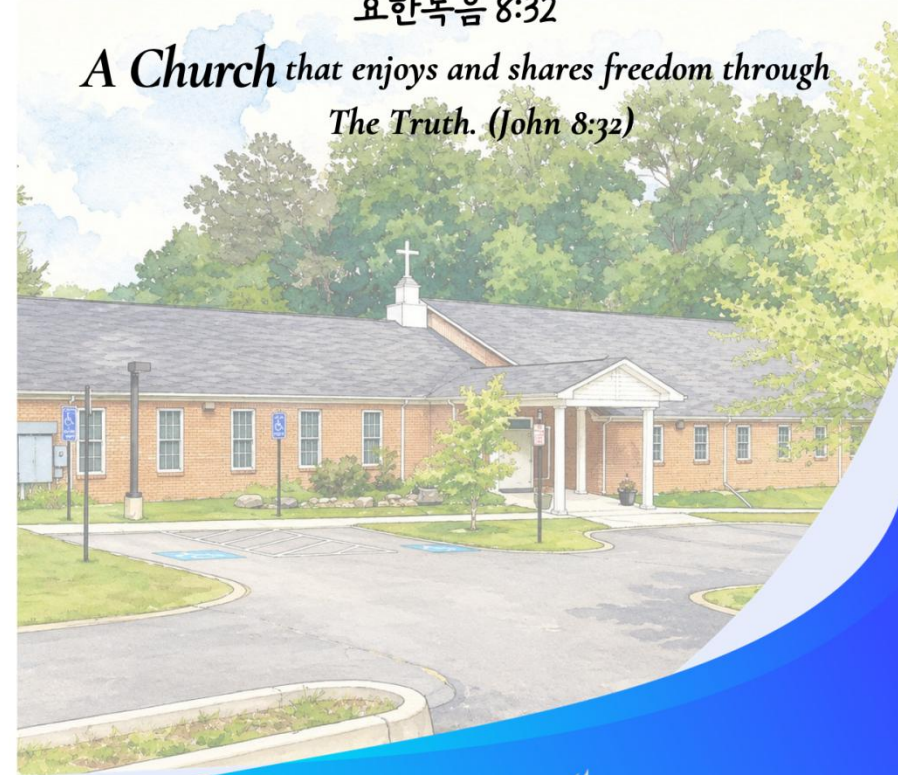
예배모임 (Worship Service)		
주일예배 (Sunday Service)	(1부) 9:00AM	(2부) 11:00AM
수요예배 (Wednesday Service)	7:00PM	
새벽기도회 (Morning Prayer)	화-금요일 (Tue -Fri) 6:00AM	토요일 (Sat) 7:00AM

10505 New Rd. Fairfax Station, VA 22039
Tel. (703) 249-1356 | ShalomChurch@yahoo.com

WELCOME TO SHALOM PRESBYTERIAN CHURCH

“진리로 자유를 누리고 전하는 교회”
요한복음 8:32

*A Church that enjoys and shares freedom through
The Truth. (John 8:32)*



1부: 9AM / 2부: 11AM

환영과 교회소식 Greetings & Announcements		사회자 Announcer
입례송 Introit	찬21다 찬양하여라(1절) Praise to the Lord, the Almighty(v.1)	다함께 Together
예배의 부름 Call to Worship		다함께 Together
찬양과 경배 Praise	... (1부)찬27/빛나고 높은 보좌와 ... Majestic Sweetness Sits Enthroned ... *(2부)이 땅의 황무함을 보소서 ... Heal Our Land	다함께 Together
*신앙고백 confession of faith	사도신경 Apostles Creed	다함께 Together
기도 Prayer of the Congregation		1부/최미영 장로 Elder M. Choi 2부/이상웅 장로 Elder S. Lee
봉헌특송(2부) Special Song	내 삶은 주의 것 My Life Belongs to You	순장 Cell Leaders
*봉헌 Offering	찬69/나 가진 모든 것(12절) We Give Thee but Thine Own (v.1,2)	다함께 Together
봉헌기도 Offering Prayer		인도자 Presider
성경봉독 Scripture Reading	야고보서(James) 1:19-25	인도자 Presider
찬양 Anthem	새찬199/나의 사랑하는 책 There's a Dear and Precious Book	샬롬 찬양대 Shalom Choir
설교 Sermon	"성경 위에 내 삶을 세우기" "Building my life on the Bible"	서보창 목사 Rev. B. Seo
*결단의 찬송 Hymn	찬235(200)달고 오묘한 그 말씀 Sing them over again to me	다함께 Together
*축도 Benediction		(1부)서보창 목사 Rev. B. Seo (2부)홍장춘 목사 Rev. J. Hong

야고보서(James) 1:19-25

"19. 내 사랑하는 형제들아 너희가 알지니 사람마다 듣기는 속히 하고 말하기는 더디 하며 성내기도 더디 하라 20. 사람이 성내는 것이 하나님의 의를 이루지 못함이라 21. 그러므로 모든 더러운 것과 넘치는 악을 내버리고 너희 영혼을 능히 구원할 바 마음에 심어진 말씀을 온유함으로 받으라 22. 너희는 말씀을 행하는 자가 되고 듣기만 하여 자신을 속이는 자가 되지 말라 23. 누구든지 말씀을 듣고 행하지 아니하면 그는 거울로 자기의 생긴 얼굴을 보는 사람과 같아서 24. 제 자신을 보고 가서 그 모습이 어떠한지를 곧 잊어버리거니와 25. 자유롭게 하는 온전한 율법을 들여다보고 있는 자는 듣고 잊어버리는 자가 아니요 실천하는 자니 이 사람은 그 행하는 일에 복을 받으리라"

"19. My dear brothers, take note of this: Everyone should be quick to listen, slow to speak and slow to become angry, 20. for man's anger does not bring about the righteous life that God desires. 21. Therefore, get rid of all moral filth and the evil that is so prevalent and humbly accept the word planted in you, which can save you. 22. Do not merely listen to the word, and so deceive yourselves. Do what it says. 23. Anyone who listens to the word but does not do what it says is like a man who looks at his face in a mirror 24. and, after looking at himself, goes away and immediately forgets what he looks like. 25. But the man who looks intently into the perfect law that gives freedom, and continues to do this, not forgetting what he has heard, but doing it--he will be blessed in what he does."

1. 귀로 받아 들인다. Receive it with your ears.

- (1) 조용해야 한다. Be quiet.
- (2) 차분해야 한다. Be calm.
- (3) 깨끗해야 한다. Be pure.
- (4) 겸손해야 한다. Be humble.

2. 내 눈으로 읽는다. Read it with my eyes.

3. 손과 입으로 연구한다. Study it with your hands and mouth.

4. 마음으로 되새기고 기억한다. Reflect on it and commit it to memory.

5. 행동으로 응답한다. Respond through action.

이번 주 암송 구절 (Memory Verse of the Week)

야고보서 (James) 1:25

"자유롭게 하는 온전한 율법을 들여다보고 있는 자는 듣고 잊어버리는 자가 아니요 실천하는 자니 이 사람은 그 행하는 일에 복을 받으리라"

"But the man who looks intently into the perfect law that gives freedom, and continues to do this, not forgetting what he has heard, but doing it—he will be blessed in what he does."

순모임 안내 Cell Group Meeting Guide

1. Welcome: Ice Breaker (인사 및 환영)

"성경을 읽고 묵상하는 가운데 받은바 은혜를 나누어 봅시다."
(1-2분 정도로 나눈다.)

"Let us share the grace we have received while reading and meditating on the Bible.?" (1-2 minutes each person)

2. Praise & Worship (찬양과 경배)

찬송가 241(새202)장 "하나님 아버지 주신 책은" 찬양 후, 간단한 간증이 있는 사람은 자유롭게 나누고 순원들이 주님의 임재를 확신할 수 있도록 기도한다.

After singing hymn #241(202), "I Am So Glad That Our Father in Heaven", together, Those with a brief testimony are encouraged to share freely, and the group prays that the members may be assured of the Lord's presence.

3. Word: 말씀의 적용(Edification)

(1) 오늘 본문 말씀을 읽고 25절의 '..이 사람은 그 행하는 일에 복을 받으리라'는 무엇을 의미합니까?

(2) 여호수아 1:8,"이 율법책을 네 입에서 떠나지 말게 하며 주야로 그것을 묵상하여 그 안에 기록된 대로 다 지켜 행하라 그리하면 네 길이 평탄하게 될 것이며 네가 형통하리라"의 말씀을 자신의 말로 바꿔 말해 보시오. 이 말씀은 성경에서 성공과 번영을 약속하는 유일한 구절입니다. 우리는 이 약속을 어떻게 실현할 수 있습니까?

(3) "40일의 말씀"기간 동안에 내가 얻기를 원하는 것은 무엇입니까?

(4) 오늘의 말씀에서 받은 은혜는 무엇입니까?

(1) Based on today's passage, what does the phrase in verse 25—"this person will be blessed in what they do"—mean?

(2) Paraphrase Joshua 1:8 in your own words: "Keep this Book of the Law always on your lips; meditate on it day and night, so that you may be careful to do everything written in it. Then you will be prosperous and successful." This is the only verse in the Bible that promises success and prosperity. How can we realize this promise?

(3) What do I hope to gain during the "40 Days of the Word" period?

(4) What grace did I receive from today's message?

4. Work: 사역, 기도 제목과 비전 나누기(Share the Vision)

결단과 기도: 지난주 성경 암송 구절 에베소서(Ephe.) 4:32

을 함께 암송합니다. 서로를 위해 기도 제목을 하나씩 나누고, 몸과 마음이 힘든 지체를 위해 함께 중보합니다.

Commitment and Prayer: Let's recite together last week's Bible memory verse (Ephesians 4:32). Let's share a prayer request for one another and intercede together for those who are struggling physically and mentally.